

تنبيهات الأمان الضرورية

- لم يُخصص هذا الجهاز للاستعمال من قبل الأشخاص (بمن فيهم الأطفال) الذين يعانون من ضعف القدرات العقلية أو الحسية أو البدنية أو من تعوزهم الخبرة والمعرفة، إلا إذا تم الإشراف عليهم واعطيت لهم كذلك كافة التعليمات التي تتعلق بكيفية استخدام الجهاز بشكل آمن من قبل شخص مسؤول عن سلامتهم.
- يجب مراقبة الأطفال جيداً للتأكد من أنهم لا يعبثون بالجهاز.
- لا يسمح للأطفال بالقيام بعمليات التنظيف والصيانة الخاصة بالجهاز بمفردهم وبدون مراقبة من قبل ذويهم.
- أثناء عملية التنظيف، لا تغمر أبداً الماكينة في الماء
- صُمم هذا الجهاز لأغراض الاستعمال المنزلي فقط. لا يسمح باستعماله في الأغراض التالية: الأماكن المُخصصة للطهي للعاملين في المتاجر، المكاتب وغيرها من أماكن العمل مثل مراكز السياحة الريفية والفنادق والموتيلات ومؤسسات الضيافة والغرف المؤجرة في الموتيلات والفنادق.
- إذا كان هناك تلف في القابس أو في كابل التغذية، فقم على الفور باستبداله بالكامل من مركز خدمة دي لونجي الفني، وذلك تجنباً للتعرض لأيّة أخطار.

خاص بالأسواق الأوروبية فقط:

- يمكن السماح للأطفال فوق سن ال 8 سنوات باستعمال الجهاز بشرط متابعتهم بدقة وتدريبهم أولاً على كيفية استعمال الجهاز بشكل آمن وتحذيرهم كذلك من مخاطره. كافة عمليات الصيانة والإصلاح التي تقع على عاتق المستخدم يجب أن لا يقوم بها الأطفال إلا إذا كانوا فوق سن ال 8 سنوات وأن يكون عملهم تحت إشراف من قبل ذويهم. ضع الجهاز وكابل التغذية الكهربائية بعيداً عن متناول أيدي الأطفال الذين هم تحت سن ال 8 سنوات.
- يمكن السماح للأشخاص الذين يعانون من ضعف القدرات العقلية أو الحسية أو البدنية أو من تعوزهم الخبرة والمعرفة باستعمال هذا الجهاز، بشرط الإشراف عليهم وإطلاعهم أولاً على تعليمات الأمان وتحذيرهم كذلك من مخاطر استعماله.
- لا يجب ترك الأطفال يعبثون بالجهاز.
- أفضل دائماً قابس الجهاز من مصدر التيار الكهربائي عند تركه في حافظته وقبل تركيبه وفكه وتنظيفه.

المناطق المميزة بهذا الرمز تصبح ساخنة أثناء الاستخدام (يوجد هذا الرمز فقط

في بعض الموديلات) 

هذا الجهاز لشخص آخر فيجب عليك أن تعطيه أيضًا كتيب التعليمات.

⚠️ خطر! عدم مراعاة هذه التحذيرات قد يؤدي إلى الإصابة بالحروق الناتجة عن التعرض للصدمة الكهربائية الأمر الذي قد يُعرض حياتك للخطر.

حيث إن الجهاز يعمل بالتيار الكهربائي، لا يمكن استبعاد حدوث صدمات كهربائية.

انتبه جيدًا لتحذيرات الأمان التالية:

- لا تلمس الجهاز بأيدي أو أرجل مبللة.
- لا تلمس القابض الكهربائي بأيدي مبللة.
- تأكد دائمًا من أن مأخذ التيار الكهربائي يسهل الوصول إليه، لأن هذه هي الوسيلة الوحيدة التي تساعدك على فصل القابض في حالة الطوارئ.
- عندما تريد فصل القابض الكهربائي من مأخذ التيار توجه مباشرةً إلى القابض. لا تحاول أبدًا سحب أو انتزاع الكابل لأن هذا قد يسبب تلف الكابل.
- لفصل الجهاز نهائيًا، قم بفصل قابض الجهاز من مصدر التيار الكهربائي.
- في حالة إصابة الجهاز بأي تلف أو أعطال لا تحاول أبدًا إصلاحه بنفسك.
- أطفئ الجهاز وافصل القابض من التيار وتوجه به إلى أقرب مركز خدمة فني.
- أطفئ الجهاز قبل القيام بأي عملية تنظيف أو صيانة، افصل القابض من مأخذ التيار واترك الجهاز حتى يبرد.

⚠️ انتبه! إن عدم مراعاة هذه التحذيرات قد يؤدي إلى الإصابة بالحروق أو قد يؤدي إلى إتلاف الجهاز.

احتفظ بمواد التعبئة والتغليف (مثل أكياس البلاستيك، رغوة البوليسترين)، بعيدًا عن متناول أيدي الأطفال.

⚠️ خطر التعرض للحروق! عدم مراعاة هذه التحذيرات قد يكون سببًا في الإصابة بالحروق.

هذا الجهاز يستعمل في تسخين الماء مما يؤدي أثناء الاستعمال إلى تكون بخار الماء. انتبهوا جيدًا حتى لا يصيبكم الرذاذ الساخن أو بخار الماء بالأذى.

الاستعمال المطابق للغرض

صُنِعَ هذا الجهاز بغرض إعداد القهوة وتسخين المشروبات. ولذلك أي استخدام آخر يعتبر استخدام خاطئ وبالتالي يمثل خطورة على حياتكم. ولذلك لا تتحمل جهة التصنيع أية مسؤولية عن الأضرار الناتجة عن الاستعمال الخاطئ للجهاز.

إرشادات الاستعمال

اقرأ بعناية هذه الإرشادات قبل استعمال الجهاز. حيث أن إهمال هذه التعليمات قد يؤدي إلى تعرضك للحروق أو تعرض جهازك للتلف. الشركة المُنتجة ليست مسؤولة عن الأضرار الناتجة عن إهمال تعليمات الاستعمال.

i انتبه جيدًا:

اعتنِ جيدًا بإرشادات الاستعمال. وإذا قررت يومًا ما إعطاء

فحص الجهاز

بعد استخراج الجهاز من كرتونه التغليف الخاصة به، تأكد من سلامة الجهاز ومن وجود كافة الملحقات الخاصة به. لا تستعمل الجهاز إذا كان به عيوب واضحة. بل يجب التوجه به على الفور إلى أحد مراكز شركة دي لونيغني الفنية.

الوصف

وصف الجهاز

(الصفحة رقم 3 - A)

- A1. مؤشر التغذية الكهربائية الضوئي
- A2. وضعية البخار
- A3. وضعية «الاستعداد»
- A4. وضعية توزيع القهوة/الماء الساخن
- A5. مؤشر الموافقة OK
- A6. مقبض البخار
- A7. خزان الماء
- A8. غطاء خزان الماء
- A9. كابل التغذية
- A10. ضاغط البن
- A11. مفتاح التشغيل/الإيقاف ON/OFF
- A12. صينية وضع الأكواب
- A13. صنبور الغلاية
- A14. صنبور توزيع الكابتشينو
- A15. أنبوب توزيع البخار أو الماء الساخن
- A16. مقبض الاختيار

وصف المرفقات

(صفحة 3 - B)

- B1. كوب معيار البن
- B2. كوب حامل الفلتر
- B3. فلتر كريمة 1 فنجان مع بن مطحون أو مع أقراص
- B4. فلتر كريمة 2 فنجان مع بن مطحون

تركيب الجهاز

⚠️ انتبه!

عند القيام بتركيب الجهاز يجب مراعاة تحذيرات الأمان التالية:

- إن الماء الذي يتسرب إلى داخل الجهاز قد يؤدي إلى إتلافه.
- لا تضع الجهاز بالقرب من صنابير الماء أو أحواض الغسيل.
- سيصاب الجهاز بالتلف إذا تسرب الماء إلى داخله. لا تترك الجهاز في مكان تتخفف فيه درجة الحرارة إلى ما دون الصفر.

- 8) ثم أدر على الفور المؤشر على وضعية ☹️ (الشكل رقم 9) واجعل ما يقرب من نصف ماء الخزان يخرج من صنوبر الغلاية.
 6. أدر إذا مقيض البخار في اتجاه عكس عقارب الساعة (الشكل رقم 10) واجعل كل الماء المتبقي في الخزان يخرج من صنوبر الكابتشينو.
 7. أعد غلق مقيض البخار في وضعية - وثبت المؤشر في وضعية ☹️ (الاستعداد).
 8. أفرغ كلتا الحاويتين وضعهما تحت صنوبر الغلاية وتحت صنوبر توزيع الكابتشينو ثم كرر مرة أخرى النقاط 5 - 6 - 7.
- هكذا صار الآن الجهاز في وضعية الاستعداد للاستخدام.

الإطفاء الذاتي

عند عدم الحاجة لاستخدام الجهاز لمدة محددة من الزمن (يختلف هذا الأمر باختلاف نوع الموديل)، سينطفئ الجهاز تلقائياً (سينطفئ مؤشر التغذية الكهربائية).

نصائح من أجل الحصول على قهوة ساخنة

- للحصول على قهوة اسبرسو على درجة حرارة مضبوطة، ينصح بتسخين مسبق للماكنية بهذه الطريقة:
1. قم بتشغيل الماكنية بالضغط على زر ON/OFF (عندئذ سيضاء المصباح ذات الشان) (انظر الشكل رقم 4) و قم بتعشيق قاعدة الفلتر بالماكنية دون ملئها بالبن المطحون (انظر الشكل رقم 5).
2. ضع الفنجان تحت حامل الفلتر. استعمل نفس الفنجان الذي سوف تستخدمه في إعداد القهوة بغرض تسخينه بشكل مسبق.
3. انتظر حتى يتم إضاءة المؤشر الضوئي OK (انظر الشكل رقم 8) ثم أدر على الفور مقيض المؤشر وثبته في وضعية ☹️ (انظر الشكل رقم 9)، اجعل الماء ينساب للخارج حتى ينطفئ المؤشر الضوئي OK، ومن ثم قم بإيقاف الجهاز بتدوير المؤشر على وضعية ☹️.
4. قم بإفراغ الفنجان، ثم انتظر حتى يضاء المؤشر الضوئي «OK» من جديد ثم كرر نفس العملية مرة أخرى. (من الطبيعي أنه خلال عملية فك حامل الفلتر، أن تحدث نفخة صغيرة وغير ضارة من البخار).

كيفية إعداد القهوة الاسبرسو بالبن المطحون

1. بعد تسخين الجهاز بشكل وقائي كما هو موضح في الفقرة السابقة، أدخل فلتر البن المطحون في قاعدة الفلتر نفسه. استعمل الفلتر الأصغر إذا كنت ترغب في إعداد فنجان واحد من القهوة أو الفلتر الأكبر إذا كنت ترغب في تحضير 2 فنجان من القهوة.
2. عند الرغبة في إعداد فنجان واحد من القهوة، املا الفلتر باستعمال معيار ممثلي حتى حوافه بالبن المطحون، أي حوالي 7 جرامات. (انظر الشكل رقم 10). على التقبض من ذلك، عند الرغبة في إعداد 2 فنجان من القهوة، املا الفلتر باستعمال معيارين غير ممثليين حتى الحواف من البن المطحون، (حوالي 6+6 جرام) املا الفلتر باستعمال جرعات صغيرة وذلك بغرض منع البن المطحون من السيلان على الحواف.

- حاول إعادة كابل التغذية عن كل العوامل التي من شأنها أن تتلفه مثل الحواف الحادة والاحتكاك مع الأسطح الساخنة (على سبيل المثال الألواح الساخنة).
- ينبعث عن هذا الجهاز قليل من الحرارة في الدائرة المحيطة به. ولذلك بعد وضعه على المسطح الخاص به، يلزم التأكد من أن الجهاز يبعد 3سم على الأقل عن جميع الأسطح المحيطة به من الجانبين، ومن الخلف، وكذلك التأكد من وجود مساحة حرة فوق ماكنية القهوة 15سم على الأقل.

توصيل الجهاز بالتيار الكهربائي



يجب التأكد من أن جهد التيار الكهربائي يتناسب مع الجهد المُشار إليه في لوحة البيانات المُثبتة على الجزء السفلي من الجهاز. وصل الجهاز فقط بمصدر تيار كهربائي قد تم تصنيعه طبقاً للمواصفات الفنية مع قدرة لا تقل عن 10 أمبير على أن يكون مزوداً بنظام فعال للتأريض. في حالة عدم التوافق بين مأخذ التيار الكهربائي من ناحية و قابس الجهاز من ناحية أخرى، استبدل مأخذ التيار بأخر مناسب، على يد شخص متخصص.

ملء خزان الماء

1. افتح غطاء خزان الماء (انظر الشكل رقم 1)، ومن ثم انزع الخزان عن طريق سحبه لأعلى (انظر الشكل رقم 2).
2. املا الخزان بالمياه العذبة والنظيفة مع مراعاة عدم تجاوز علامة MAX. (انظر الشكل رقم 3). أعد إدخال الخزان عن طريق الضغط عليه بلطف حتى يتم فتح الصمام المثبت في قاع الخزان نفسه.
3. يمكن ببساطة شديدة ملء الخزان بالماء دون فكه من مكانه وذلك عن طريق صب الماء بداخله مباشرةً بواسطة قنينة.



انتبه:

لا تشغل مطلقاً الجهاز بدون صب الماء أولاً في الخزان أو بدون وجود الخزان نفسه



انتبه جيداً:

من الطبيعي جداً أن تجد بعض المياه في الوعاء تحت الخزان، ولذلك ينبغي أحياناً تجفيف هذا الوعاء بإسفنجة نظيفة.

استعمال الجهاز لأول مرة

1. قم بتشغيل الجهاز بالضغط على مفتاح التشغيل/الإيقاف ON/OFF (انظر الشكل رقم 4): يتم إضاءة مؤشر التغذية الكهربائية 1.
2. قم بتركيب قاعدة حامل الفلتر و فلتر البن المراد استعماله (1 أو 2 فنجان) (الشكل رقم 5).
3. قم بتركيب حامل الفلتر في الماكنية دون ملئه بالبن المطحون (الشكل رقم 6).
4. ضع حاوية ذات سعة 0,5 لتر تحت صنوبر الغلاية وحاوية أخرى ذات سعة 0,5 لتر تحت صنوبر توزيع الكابتشينو (الشكل رقم 7).
5. انتظر حتى يتم إضاءة المؤشر الضوئي OK (الشكل رقم

كيفية إعداد الكابتشينو

1. قم بإعداد القهوة الأسبرسو كما هو موضح في الفقرات السابقة، وذلك باستعمال فجانين لحد ما كبيرة الحجم.
2. أدر المؤشر وثبته في وضعية  (الشكل رقم 16) وانظر حتى يضاء المؤشر الضوئي OK.
3. وفي الوقت نفسه، قم بملء وعاء بحوالي 100 جرام من الحليب لكل كابتشينو ترغب في تحضيره. ينبغي أن يكون الحليب بارداً في نفس درجة حرارة التلاجة (ليس ساخناً!). عند اختيار حجم الحاوية، يجب الوضع في الاعتبار أن حجم السائل سيتضاعف من 2 أو 3 مرات (انظر الشكل رقم 17).

i انتبه جيداً: ينصح باستخدام الحليب منزوع اللبم وفي درجة حرارة التلاجة.

4. ضع الحاوية بالحليب تحت صنوبر توزيع الكابتشينو.
5. انتظر حتى تتم إضاءة مصباح المؤشر OK. عندما يضاء المصباح فهذا يشير إلى أن الغلاية قد وصلت إلى درجة الحرارة المثالية والمطلوبة لإنتاج البخار.
6. افتح صنوبر البخار لوضع ثوان بتدوير مقبض البخار وذلك لتطهير المياه المحتمل وجودها في دائرة التسخين نفسها. ثم أعد غلق الصنوبر.
7. اغمر صنوبر توزيع الكابتشينو في الحليب لمسافة 5 مم تقريباً (انظر الشكل رقم 18) وأدر مقبض البخار في اتجاه عكس عقارب الساعة، (تختلف درجة تدوير المقبض بالزيادة أو النقصان باختلاف كمية البخار التي ستخرج من صنوبر توزيع الكابتشينو). عند هذه النقطة، يبدأ حجم الحليب في الزيادة كما يبدأ شكله في اكتساب لون الكريمة.
8. عندما يتضاعف حجم الحليب، اغمر موزع الكابتشينو في العمق مع مواصلة تسخين الحليب. عند الوصول إلى درجة الحرارة المطلوبة (القيمة المثالية هي 60 درجة مئوية)، يمكن إيقاف توزيع البخار بواسطة تدوير مقبض البخار في اتجاه عقارب الساعة وتدوير المؤشر على وضعية  (الشكل رقم 19)

9. قم بصب الحليب المستحلب في الفجانين التي تحتوي على القهوة الأسبرسو المعدة سلفاً. الكابتشينو جاهز: قم بتحلية الطعم على قدر رغبتك، إذا كنت ترغب، رش رغوة الحليب بقليل من مسحوق الشوكولاتة.

i انتبه جيداً:

- في حالة الرغبة في تحضير أكثر من فنجان من الكابتشينو، يجب إعداد أولاً كل القهوة المطلوبة وفي النهاية يجب تحضير الحليب لكل الكابتشينو.
- في حالة توافر الرغبة في إعداد مزيد من القهوة بعد خفق الحليب، ينبغي أولاً تبريد الغلاية وإلا فإن القهوة تخرج محترقة لتبريدها قم بوضع الحاوية تحت صنوبر الغلاية، أدر المؤشر في وضعية  واجعل الماء ينساب حتى ينطفئ المؤشر الضوئي OK. ثبت المؤشر في وضعية  واستمر بالتالي في تحضير القهوة.
- ينصح بتوزيع البخار في ثانية 60 كحد أقصى كما ينصح بعدم زبد الحليب لأكثر من 3 مرات متتاليات.

! انتبه! لأسباب صحية ينصح دائماً بتنظيف موزع الكابتشينو بعد الاستخدام.

- !** انتبه: بغرض الحصول على تشغيل صحيح للجهاز، قبل ملئه بالبن المطحون، تأكد دائماً من خلو الفلتر من أي بقايا للبن المطحون قى تكون ترسبت من المرات السابقة.
3. قم بتوزيع البن المطحون بشكل متساو ثم اضغط عليه بشكل خفيف باستعمال الضاغظ (انظر الشكل رقم 11).
 - عملية ضغط البن المطحون هامة للغاية للحصول على قهوة اسبرسو جيدة المذاق. إذا تم ضغط البن المطحون أكثر من اللازم، في تلك الحالة ستدقق القهوة بشكل طبعي و ستكون الكريمة داكنة اللون. وعلى النقيض من ذلك، إذا ضغطت البن المطحون أقل من اللازم، فعندئذ ستخرج القهوة بشكل سريع جداً وستحصل على قليل من الكريمة ذات اللون الفاتح.
 4. قم بإزالة القهوة الزائدة من على حوافي حامل الفلتر وركب هذا الأخير في الماكينة نفسها. قم بتدوير المقبض نحو اليمين بإصرار (انظر الشكل رقم 6) لتجنب تسرب الماء.
 5. ضع الفجانين أو مجموعة الفجانين تحت صنوبر حامل الفلتر (انظر الشكل رقم 12). ينصح بتسخين الفجانين، قبل تحضير القهوة، وشطفها باستعمال قليل من الماء الساخن.
 6. تأكد من أن المؤشر الضوئي OK (انظر الشكل رقم 8) مضاءً (وإذا كان منطفئاً، انتظر قليلاً حتى يتم إضاءته) ثم قم بتدوير مقبض الاختيار و وثبته على وضعية  (انظر الشكل رقم 13) بعد الحصول على كمية القهوة المطلوبة، لإيقاف الجهاز أدر المؤشر على وضعية .
 7. لفك حامل الفلتر، قم بتدوير المقبض من اليمين إلى اليسار.

! خطر التعرض للحروق! تجنب التعرض للرداذ، لا تفك أبداً حامل الفلتر بينما تقوم الماكينة بصب وتوزيع القهوة.

8. لإزالة البن الذي تم استخدامه، أمسك الفلتر المسدود ثم أضغط في المكان الصحيح على الرافعة المدمجة في المقبض وحاول إخراج البن بدفع حامل الفلتر وهو مقلوب (انظر الشكل رقم 14).
9. لإيقاف الجهاز اضغط على مفتاح التشغيل الإيقاف ON/OFF.

كيفية إعداد الاسبرسو باستعمال الأقراص

1. قم بتسخين الماكينة مسبقاً كما تمت الإشارة إليه في فقرة «نصائح من أجل الحصول على قهوة ساخنة»، و في نفس الوقت تأكد من ترك حامل الفلتر مشعق في الماكينة. بهذه الطريقة يمكن الحصول على قهوة ساخنة.

i انتبه جيداً: استعمل الأقراص التي صممت وفقاً لمعايير ESE: هذا الأخير مشار إليه على عبوة التغليف بالرمز الآتي. معايير ESE هي عبارة عن نظام متعارف عليه ومقبول من أكثر المنتجين الكبار لهذه الأقراص والذي من شأنه أن يسمح بإعداد قهوة اسبرسو بطريقة سهلة ونظيفة.

2. ركب الفلتر الصغير في حامل الفلتر.
3. أدخل القرص مع مراعاة وضعه في الوسط بقدر الإمكان فوق الفلتر (الشكل رقم 15). اتبع دائماً التعليمات الواردة على عبوة القرص بغرض وضع الأقراص بشكل صحيح فوق الفلتر.
4. قم بتثبيت حامل الفلتر في الماكينة، بتدويره دائماً حتى النهاية (انظر الشكل رقم 6).
5. أكمل هكذا كما هو موضح في النقاط 5:6:7 من الفقرة السابقة.

اتب الخطوات الآتية:

1. اجعل قليل من البخار ينساب لمدة بضع ثوانٍ (النقاط 2, 5, 6 من الفقرة السابقة) وذلك بتدوير مقبض البخار. مع هذه العملية، يعمل موزع الكابتشينو على إفراغ بقايا الحليب العالق داخل الماكينة. قم بإيقاف الجهاز بالضغط على مفتاح التشغيل\الإيقاف ON/OFF.
2. انظر لبضع دقائق حتى يبرد أنبوب توزيع البخار. فك صنوبر توزيع الكابتشينو بتدويره في اتجاه عقارب الساعة (انظر الشكل رقم 20) و اغسله بعناية بماء فاتر.
3. يجب التحقق من أن الثقبين المشار إليهما بواسطة الأسهم كما هو موضح في الشكل رقم 21 غير مسدودين. وفي حالة الضرورة يمكن تنظيفهما بالاستعانة بدبوس.
4. يجب تنظيف أنبوب البخار، مع توخي الحذر حتى لا تتعرض لخطر الحروق.
5. أعد تركيب صنوبر توزيع الكابتشينو مرة أخرى.

أنواع أخرى من التنظيف

1. لا تستخدم مواد مذيبة أو مساحيق غسيل كاشطة في تنظيف الجهاز. يكفي استعمال قطعة قماش مبللة وناعمة.
2. نظف بشكل دوري قاعدة حامل الفلتر، الفلاتر، وعاء تجميع قطرات الماء وخزان الماء.
3. لفك وعاء تجميع القطرات، حرك شبكة وضع الفناجين، تخلص من الماء ونظف الوعاء باستعمال قطعة قماش: وأخيراً أعد تركيب صينية التنقيط.
4. نظف خزان الماء بالاستعانة بفرشاة ناعمة للوصول إلى الجزء السفلي بشكل أفضل.

⚠️ خطر! أثناء عملية التنظيف، لا تغمر أبداً الماكينة في الماء حيث أنها جهاز كهربائي.

التخلص من الترسبات الجيرية

و لذلك يُنصح بالاستمرار في التخلص من الترسبات الجيرية التي تكونت داخل الماكينة بعد حوالي كل 200 مرة من استعمالها. ينصح باستعمال مزبل الترسبات من إنتاج شركة دي لوجني والذي يتوفر بشدة في الأسواق.

اتب التعليمات الآتية:

1. املاً الخزان بمحلول مزبل الترسبات، المستحضر من الماء ومواد إزالة الترسبات طبقاً للإرشادات الواردة على عبوة التغليف.
2. اضغط على زر التشغيل/الإيقاف ON/OFF.
3. تأكد من عدم تركيب حامل الفلتر وتأكد أيضاً من وضع الإناء تحت صنوبر توزيع الماكينة.
4. انتظر حتى يتم إضاءة مؤشر OK.
5. أدر المؤشر في وضعية  وقم بتوزيع ما يقرب من 1/4 من المحلول داخل الخزان: من حين لآخر افتح مقبض البخار حتى يخرج البخار. ثم قم بإيقاف عملية التوزيع بواسطة تدوير المؤشر على وضعية  ثم اترك المحلول ليتفاعل لمدة 5 دقائق تقريباً.
6. كرر ما ورد في النقطة رقم 5 ثلاث مرات، حتى يتم تفرغ الخزان.
7. لإزالة بقايا وأثار محلول مزبل الترسبات الجيرية، أعد شطف الخزان جيداً، ثم املاه بالماء النظيف (بدون مواد مزيلة للترسبات).
8. أدر المؤشر في وضعية  وقم بتوزيع الماء حتى يتم إفراغ الخزان تماماً.
9. كرر ما ورد في النقاط 7 و 8.

التنظيف

⚠️ خطر! قبل الشروع في أي عملية تنظيف للأجزاء الخارجية للجهاز، أطفئ أولاً الماكينة، افصل القابس من مخرج التيار الكهربائي ثم اترك الماكينة حتى تبرد.

تنظيف وصيانة الفلاتر

نظف بشكل دوري فلاتر البن ثم قم بشطفها تحت الماء. تحقق من أن كافة فتحات الفلتر ليست مسدودة وإلا يجب تنظيفها بالاستعانة بدبوس (انظر الشكل رقم 22).

تنظيف صنوبر الغلاية

كل إعداد حوالي 300 قهوة، يكون من الضروري تنظيف صنوبر غلاية الأسبرسو بالطريقة التالية:

- تأكد من أن ماكينة إعداد القهوة ليست باردة وتأكد أيضاً من فصل القابس من التيار الكهربائي،
- بالاستعانة بمفك، قم بفك المسامير الذي يثبت صنوبر غلاية الأسبرسو (انظر الشكل رقم 23)،
- انزع صنوبر الغلاية،
- قم بتنظيف الغلاية باستعمال قطعة قماش مبللة (انظر الشكل رقم 24)،
- نظف صنوبر الغلاية جيداً باستعمال الماء الساخن والفرشاة. تحقق من أن كافة فتحات الفلتر ليست

بيانات فنية

جهد التيار الكهربائي:	220-240 فولت 50/60 هرتز
الطاقة المُستهلكة:	1100 م
الأبعاد ط * ع * ف	240x285x195 (330) مم
الضغط:	15 بار
سعة خزان الماء:	1 لتر
طول الكابل:	1,2 م
الوزن:	3,8 كجم

• الجهاز متطابق مع اللوائح الأوروبية التالية:
 • اللائحة رقم 2006/95/EC الخاصة بالتردد المنخفض وتعديلاتها اللاحقة،
 • لائحة EMC رقم 2004/108/EC وتعديلاتها اللاحقة،
 • اللائحة الأوروبية الاحتياطية رقم - 1275/2008 وملحقاتها،
 • كافة المواد والأدوات التي لها احتكاك مباشر مع المُنتجات الغذائية مُطابقة بشكل تام مع متطلبات اللوائح الأوروبية رقم 1935/2004

في حالة وجود خلل ما...

المشكلة	الأسباب المحتملة	الحلول المقترحة
لم تعد تدفق القهوة الاسبرسو	ربما بسبب قلة الماء في الخزان	املاً الخزان بالماء
	قد تكون ثقبو الفلتر التي تخرج منها القهوة مسدودة	يلزم تنظيف ثقبو فتحات حامل الفلتر
	صنوبر غلاية الاسبرسو مسدود	قم بتنظيفه كما هو مبين في فقرة «التنظيف»
	وجود ترسبات جيرية في الدائرة المائية	قم بإزالة الترسبات الجيرية كما هو موضح في فقرة «التخلص من الترسبات الجيرية»
القهوة الاسبرسو تتقطر من على جوانب حامل الفلتر بدلا من الثقب	قد يكون حامل الفلتر تم تركيبه بشكل خاطئ أو أنه غير نظيف	قم بتركيب حامل الفلتر بشكل صحيح وتدويره بقوة حتى يصل إلى النهاية
	مقبض الغلاية فقد المرونة اللازمة أو أنه غير نظيف	قم باستبدال مقبض الغلاية الاسبرسو في أحد مراكز الخدمة المعتمدة
	ثقبو فتحات حامل الفلتر مسدودة	يلزم تنظيف ثقبو فتحات حامل الفلتر
القهوة الاسبرسو باردة	المؤشر الضوئي OK ليس مضاءً في اللحظة التي فيها يتم الضغط على زر توزيع القهوة	انتظر حتى يضاء المؤشر الضوئي OK.
	لم يتم عمل التسخين الوقائي	قم بعمل التسخين الوقائي كما هو مبين في فقرة «نصائح من أجل الحصول على قهوة ساخنة»
	لم يتم تسخين الفناجين مسبقاً	قم بتسخين الفناجين مسبقاً باستعمال الماء الساخن
	وجود ترسبات جيرية في الدائرة المائية	قم بإزالة الترسبات الجيرية كما هو موضح في فقرة «التخلص من الترسبات الجيرية»
صوت ضجيج صادر عن المضخة	قد يكون خزان الماء فارغاً	املاً الخزان
	تم تركيب الخزان بشكل خاطئ والصمام في الجزء السفلي غير مفتوح	اضغط بلطف على الخزان حتى يتم فتح الصمام الذي في القاع
	توجد فقاعات هوائية في الخزان	اتبع التعليمات الواردة في فقرة «إنتاج الماء الساخن» حتى يتم توزيع الماء

البن المطحون مضغوط أكثر من اللازم	اضغط البن بدرجة أقل	كريمة القهوة داكنة اللون (القهوة تتدفق بشكل بطيء من الصنبور)
كمية البن المطحون أكثر من اللازم	قم بخفض كمية البن المطحون	
صنبور غلاية الاسبرسو مسدود	قم بتنظيفه كما هو مبين في فقرة «التنظيف»	
الفلتر مسدود	قم بتنظيفه كما هو مبين في فقرة «التنظيف»	
البن المطحون دقيق أكثر من اللازم أو أنه رطب	استخدم فقط البن المطحون في ماكينات إعداد القهوة الاسبرسو ولا ينبغي أن يكون رطبًا أكثر من اللازم	
نوعية البن المطحون ليست النوع الصحيح	قم بتغيير نوعية مسحوق البن المطحون	
لم يتم الشطف بشكل جيد بعد إزالة الترسبات الجيرية	بعد الفراغ من عملية التخلص من الترسبات الجيرية قم بشطف الجهاز كما هو مبين في فقرة (إزالة الترسبات الجيرية والشطف)	القهوة لها طعم حامضي
ربما لأن الحليب ليس باردًا بالقدر الكافي.	استعمل دائمًا الحليب في درجة حرارة الثلجة	لا تتكون رغوة الحليب أثناء إعداد الكابتشينو
قد يكون موزع الكابتشينو غير نظيف.	في تلك الحالة يلزم تنظيف ثقب صنبور توزيع الكابتشينو بعناية.	
وجود ترسبات جيرية في الدائرة المائية	قم بإزالة الترسبات الجيرية كما هو موضح في فقرة «التخلص من الترسبات الجيرية»	
قد يكون بسبب خاصية الإطفاء الذاتي	اضغط على زر ON/OFF لإعادة تشغيل الجهاز	ينطفئ الجهاز.
مؤشر الوظائف غير مثبت على وضعية (الاستعداد)	أدر المؤشر في وضعية  (الاستعداد)، ثم اضغط على زر ON/OFF.	ينطفئ الجهاز بعد بضع ثوانٍ من بدء التشغيل

إنتاج الماء الساخن

1. قم بتشغيل الماكينة بواسطة الضغط على زر ON/OFF (الشكل رقم 4).
انتظر حتى تتم إضاءة المؤشر الضوئي OK .
2. ضع إناء تحت صنبور توزيع الكابتشينو.
3. عند إضاءة مصباح المؤشر الضوئي OK ،
أدر مؤشر تحديد الوظائف وثبته في وضعية  وفي نفس الوقت أدر مقبض البخار في اتجاه عكس عقارب الساعة: سيخرج عندئذ الماء الساخن من صنبور توزيع الكابتشينو.
4. لإيقاف تدفق الماء الساخن، أدر مقبض البخار في اتجاه عقارب الساعة وأدر مؤشر تحديد الوظائف وثبته على وضعية .
يستحسن القيام بعملية التوزيع لمدة 60 ثانية كحد أقصى.